

### SOMMAIRE

- 2 Editorial
- 3 Un métier : vitrailliste
- 4/5/ 6/7  
Le vitrail
- 8 Mais qu'est-ce qu'une rosace ?
- A La sagesse culturelle...
- B/C Les chrétiens en Syrie  
pour qui, pourquoi et pour quoi faire ?
- D/E Association Sports Loisirs Culture
- F La fête du jeu à Châtillon-Coligny
- G XXXI<sup>e</sup> colloque des musées protestants  
et XXVI<sup>e</sup> rencontres européennes
- H Fête surprise des aînés à Nogent  
Nos joies, nos peines...
- 9 « Tu diras à ton fils »
- 10/11 La démocratie au quotidien
- 12 Festival
- 13 « Tu n'auras pas ma haine »
- 14/15 Jean Lacouture
- 15 Michel Tournier  
Edmonde Charles-Roux

## LA SAGESSE CULTURELLE DES TROPIQUES AU SERVICE DE LA MISERICORDE ET DE LA FOI



Un époux se plaint auprès de son père, avec les considérations suivantes : « papa, je ne supporte plus ma femme. Je veux la tuer, mais j'ai peur qu'on m'arrête. Crois-tu que tu peux m'aider ? ». Le Père de répondre : « Oui, je le peux. Mais il y a une contre-partie. Tu vas devoir faire la paix avec elle pour que personne ne se doute que c'est toi qui l'as tuée quand elle mourra. Tu vas bien t'occuper d'elle. Être gentil, reconnaissant, patient, affectueux, moins égoïste, plus juste, plus à son écoute. » Et le père lui donne une poudre en ajoutant : « Tu vois cette poudre ? Chaque jour, tu en verseras une pincée dans sa nourriture pour qu'elle meure à petit feu ».

Après 30 jours, le fils retourna auprès de son Père pour lui dire ceci : « Père, je ne souhaite plus sa mort. A présent, je l'aime. Comment puis-je faire pour empêcher l'effet du poison ? ». Le père répondit : « Ne t'inquiète pas. Ce que je t'ai donné était de la farine du manioc. Ta femme ne mourra pas, car c'est en toi qu'était le poison. Quand on alimente la rancune, on se tue à petit feu. Pussions-nous faire la paix avec nous-mêmes ainsi qu'avec ceux qui nous ont blessé. Pussions-nous traiter les autres comme nous aimerions l'être. Pussions-nous prendre l'initiative d'aimer, de donner, d'offrir de servir, de s'oublier... au lieu de toujours vouloir gagner, être servi, tirer son avantage et exploiter l'autre. »

Et d'ajouter : « la grâce du bon Dieu nous atteint chaque jour, mais nous ne savons pas s'il nous reste assez de temps pour purifier nos cœurs à l'aide de cet antidote qu'est le "Pardon". Mon fils, connais-tu la relation entre tes deux yeux ? Celui-ci répondit : "Non, père". Et le père de continuer : « Ils clignent ensemble, se déplacent ensemble, pleurent ensemble, voient les choses ensemble et dorment ensemble, même s'ils ne se voient jamais l'un et l'autre. C'est ainsi que devrait être la relation entre les hommes, dans la vie et en tout domaine : Une amitié juste ».

*Tiré de la sagesse amicale d'Afrique*

**P. Marcel**

## Le Renouveau

**Magazine interparoissial**  
Commission paritaire n°0615 L 86686

**Comité de rédaction :** Michel BARRAULT,  
Daniel BOURTON, Raymonde BOURTON,  
Geneviève CAILLOUX, Yves DRIARD,  
Thérèse MARTIN, Monique MARTINET,  
Bernard MERCIER, Danielle CHAUMETTE.

**Secrétaire de rédaction :** Monique MARTINET

**Directeur de publication :** Bernard MERCIER  
68, bd Maréchal Foch 45240 LA FERTÉ SAINT AUBIN

**Rédaction des pages locales et abonnement :**  
s'adresser à la paroisse

**Correspondance :** Monique MARTINET  
30, domaine de Beauvoir 45250 BRIARE

**Publicité :** Bayard Service Régie  
18, rue Barbès 92128 Montrouge Cedex  
Tél. 01 74 31 74 10 - Fax 01 74 31 74 40  
E-mail : bsr-idf@bayard-service.com

**Maquette et impression :**  
**Imprimerie Giennoise**  
ZI avenue des Montoires 45500 GIEN  
Tél. 02 38 67 26 25  
E-mail : imprimerie.giennoise@wanadoo.fr

**Edité par :** l'association **Le Renouveau**  
5, place du Château 45500 GIEN  
**Présidente :** Monique MARTINET  
**Association Membre de la F.N.P.L.C.**  
(Fédération Nationale de la Presse Locale Chrétienne)  
Crédits photos, tous droits réservés : Le Renouveau

*Un grand merci  
à nos annonceurs  
pour leur soutien !*

**AUS TAXIS Patrice**  
 Conventionné avec les assurances maladie  
 06 76 48 69 73  
 Bureau 02 38 97 62 45  
 Gares - Aéroports  
 Transports malades assistés  
 NOGENT-SUR-VERNISSON-BOISMORAND

**Bois & Habitat**  
 Logique d'aménagement de toute la maison  
 www.menuiseriealupont.fr  
 Charpente - Couverture  
 Menuiserie Bois, PVC - alu  
 Agencement - Escalier  
 Cuisine - Salle de Bains  
 Carrelage  
 11, rue G. Bannery - 45290 NOGENT-SUR-VERNISSON  
 ☎ 02 38 97 61 56 - 06 11 77 45 40

**Berthon**  
 sa.berthon@wanadoo.fr  
**Électricité Générale**  
 Bâtiment et Tertiaire  
 72, avenue G.-Bannery Tél./Fax 02 38 97 74 13  
 45290 NOGENT/VERNISSON Port. 06 08 22 65 57

**COUVERTURE ZINGUERIE**  
**Ets RAT**  
**PLOMBERIE CHAUFFAGE SANITAIRE**  
 depuis 1950  
 362 Route de Châtillon 45230 Ste Geneviève des Bois  
 02 38 92 52 65 - sarl.rat@orange.fr  
 www.rat-couverture-plomberie.fr

**ÉVOLUTIF**  
 coiffure mixte  
 Ouvert tous les jours non-stop  
 Fermé les dimanches et lundis  
 8, place Aristide Briand  
 45230 CHÂTILLON-COLIGNY  
 ☎ 02 38 96 08 83

**GARAGE GAVAINI AD EXPERT**  
 RÉPARATIONS - CARROSSERIE - VENTE  
 Toutes marques  
 39, rue du Docteur-Charpentier  
**45230 ST-MAURICE-SUR-AVEYRON**  
 Tél. 02 38 97 10 16 - Fax 02 38 97 15 99  
 garage.gavaini@wanadoo.fr

## Les CHRETIENS en SYRIE ... « les Martyrs de MAALOULA »... et HOMS...

*Un témoignage de foi, d'espérance,  
 d'amour et de persévérance*

**MAALOULA** est un village situé à 100 km au nord de Damas sur la route d'Alep, où les Chrétiens se cachent quand les islamistes radicalisés, souvent originaires du même village, lancent la chasse contre leurs voisins, parce qu'ils portent la Croix du Christ.

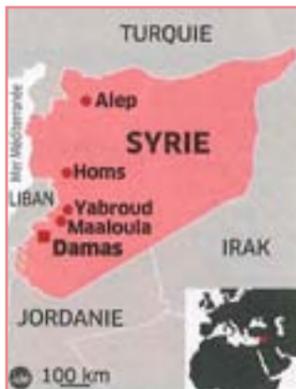
Le Père Taoufic, curé de Maaloula, Prêtre grec catholique raconte le massacre d'Antoine, Michel, et Serge qui s'étaient cachés dans un tunnel. Les hommes de Daech découvrent la cache et lancent « on sait que vous êtes là. Comment vous appelez-vous » ?... « Antoine, Serge et Michel » répondent les trois Hommes terrés.

Les tueurs les incitent à sortir en les appelant par leur prénom et en leur demandant de renier leur religion et d'embrasser l'Islam...

Antoine, Serge et Michel sortent un par un de leur cache en affirmant leur Foi et appartenance au Christ... et ils sont exécutés un par un...

L'épreuve a-t-elle fait grandir la Foi ? « tout dépend de la terre qui la reçoit » dit le Père Taoufic.

**HOMS...** la « trouée de Homs » fut de tout temps la voie de communication empruntée par les caravanes, les voyageurs ainsi que les troupes armées. Homs a été le lieu de la guerre civile de 2011 à 2014 avant que la ville soit reprise par l'armée.



Dans la cathédrale de Yabroud, Mgr Jean-Abdo Arbash, archevêque grec catholique de Homs et Mgr Dominique Rey, se donnent l'accolade qui scelle le jumelage de leurs diocèses. Sur l'autel, leurs deux mitres, voisines, unies au pied du crucifix.

Monseigneur Dominique REY, évêque du diocèse de Fréjus-Toulon, a jumelé son diocèse avec celui de Homs et avec l'évêque du lieu Monseigneur ARBACH.

Homs comptait 150.000 Chrétiens sur une population de 800.000 habitants... 1000 sont revenus pour le moment.

L'Association SOS Chrétiens d'Orient est présente au quotidien pour aider les Chrétiens de Syrie et d'Irak à rester chez eux et à se réintégrer dans leur pays. Parmi les ruines, on trouve la petite église des Arméniens catholiques. Cachée sous les décombres, cette chapelle est plaine « à craquer » de fidèles ! des cantiques déchirants... des prières collectives jaillissent en permanence...

Mgr REY leur dit « Vous êtes le socle de l'Espérance »... « sous les décombres de la persécution, il y a les catacombes de la Foi. Vous êtes un sanctuaire vivant que le terrorisme n'a pas pu détruire ».

Les Fidèles applaudissent et les chants d'action de Grâce font pleurer... même les Hommes au cœur

endurci y vont de leur larme.

Dans la salle paroissiale de la nouvelle église de Homs c'est la Fête pour la rentrée scolaire. Toutes les classes offrent leur spectacle et leurs chants. La Joie collective impressionne...

Il y a 140 églises détruites en Syrie, dit Mgr ARCHAB, mais nous continuons à construire.

« S'arrêter, ce serait consentir à mourir, à laisser s'éteindre la flamme de l'espérance toujours vivante ».

Ce témoignage ne nécessite aucun autre commentaire, ce sont des témoignages de Foi dans des régions dévastées, mais la Foi de ces Chrétiens est la source d'Espérance et de Joie intérieure qui nous invite à garder le sourire et de croire et de pouvoir dire que dans les ruines, il y a toujours la reconstruction.

Ch. D.



Dans un village proche de Yabroud, les bénévoles de SOS Chrétiens d'Orient ont aidé à rebâtir une école et une salle de catéchisme. Les enfants leur font fête.

Photos tirées du magazine Famille Chrétienne

**Châtillon Optic**  
 Faubourg de Montargis  
 Centre Commercial SUPER U  
 45230 Châtillon Coligny  
 Tél. 02 38 89 32 45  
 Votre 2<sup>e</sup> paire,  
 même en progressif,  
 pour 1€ de plus

**Vérandas • Menuiseries ALU/PVC**  
**Portails - Volets - Stores**  
**S.A.R.L. J.M. DUPONT**  
 Tél. 02 38 97 10 28  
 Les Sables de la Route - 45700 MONTCRESSON

**ELECTRICITE GÉNÉRALE**  
 Installation & dépannage  
**M. HOMMEY Kévin**  
 45230 St Maurice /Aveyron  
 06 30 03 05 79  
 02 38 97 13 70  
 kevin.hommey@sfr.fr

Menuiserie • Fermeture • Bois-PVC • Cloisonnement  
 Escaliers • Bois au détail • Charpente  
**Jacques TAVERNIER**  
 Maison fondée en 1856  
 Z.A. chemin des Ecorces - 45230 CHÂTILLON-COLIGNY  
 Tél. 02 38 92 51 75 - Télécopie : 02 38 96 00 98

**ROBERT SELSCHOTTER**  
 7, rue de l'Industrie - 45230 SAINTE-GENEVIÈVE-DES-BOIS  
 Tél. : 02 38 92 56 86 • Port. : 06 71 89 97 65  
**ÉLECTRICITÉ GÉNÉRALE**  
 INSTALLATION NEUF ET RÉNOVATION • DÉPANNAGE  
 CHAUFFAGE ÉLECTRIQUE • MOTORISATION  
 ANTENNE TV • ÉLECTROMÉNAGER

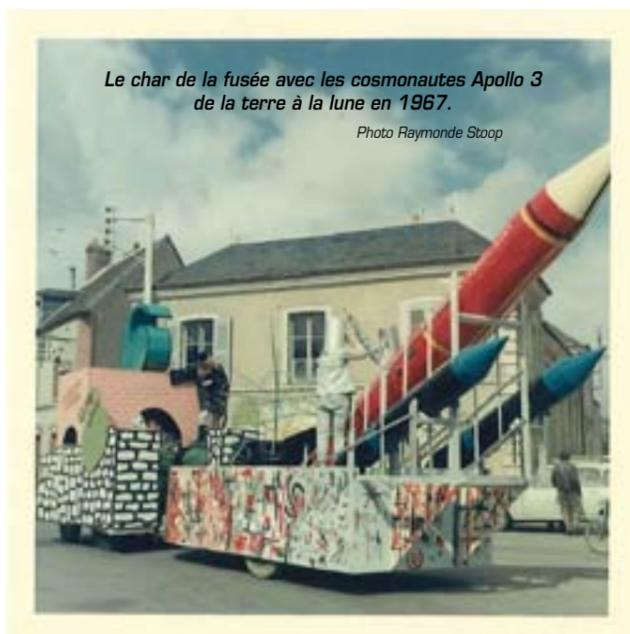
# 1966... 2016 !

## L'Association Sports Loisirs Culture (SLC) de Châtillon-Coligny a fêté ses 50 ans le 10 Mars 2016 !



Une soixantaine de Personnes, dont les Présidents durant ces cinquante années : Messieurs Bernard Lachaud, Marcel Besnard, Guy Paysé, André Pradels, Claude Loiseau ainsi que les dirigeants, animateurs, responsables, employés, Elus locaux étaient présents pour fêter cet évènement et montrer le rayonnement de l'association SLC créée par une poignée de Personnes bénévoles et dévouées le 10 Mars 1966.

SLC est au départ une maison pour les Jeunes, avec une salle mise à disposition par la municipalité.



Le char de la fusée avec les cosmonautes Apollo 3 de la terre à la lune en 1967.

Photo Raymonde Stoop

Ce lieu est remis en état par les responsables et adhérents !... Une télévision, un laboratoire photos, un Ciné-club, des représentations de pièces de théâtre, des conférences, élaboration du char pour la Cavalcade de Montargis, participation aux chars pour les comices de Châtillon, déplacement en car à Paris pour écouter les « Chœurs de l'Armée Rouge » ....

Au cours de sa vie, SLC a connu différentes périodes et fluctuation de fréquentation, mais depuis 1980 avec l'enthousiasme et le dynamisme des Présidents successifs et des responsables et animateurs, SLC reste un espace d'accueil et de vie pour Châtillon-Coligny et les communes environnantes ! Et cette association regroupe 10 sections, et compte + - 450 adhérents dont plus de la moitié d'enfants et d'adolescents actifs.

BADMINTON, DANSE, ENCADREMENT d'ART, GYMNASTIQUE DOUCE, FITNESS, HANDBALL, INFORMATIQUE, SCRABBLE, TAROT, ZUMBA.

Monsieur Claude Loiseau, Président de SLC, dans son allocution, souligne l'importance de la section Danse parmi toutes les sections, avec plus de 200 adhérents de tous âges ! Cette section restant un des moteurs de SLC.

Le financement de l'association et des sections se fait par les cotisations des adhérents en grande partie, et avec les subventions municipales de Châtillon-Coligny, Sainte-Geneviève-des-Bois, et de quelques communes du canton.

Si SLC reste un pilier de la vie locale de Châtillon-Coligny et du canton, c'est par l'ambiance conviviale, l'engagement et le travail des différents responsables, animateurs et animatrices, et par l'assiduité des enfants et des adhérents au club danse et autres sections !

Monsieur Claude Loiseau remercie chaleureusement les Elus locaux pour leurs soutiens financiers et présences, pour les locaux mis à disposition, et remercie aussi les journalistes qui relatent d'une manière vivante et expressive les diverses manifestations.

Merci à toutes et tous de cette active participation et que SLC et ses sections vivent et rayonnent dans la Joie et le travail et merci à tous les adhérents jeunes et moins jeunes et à ces acteurs et actrices qui font de SLC un lieu et cadre de vie intergénérationnels.

Ch. D.



Pompes Funèbres-Marbrerie-Chambre funéraire  
Permanence téléphonique 7j/7j 24h/24h  
**SARL J. DEPEE et Fils**  
55/57 rue Jean-Jaurès - 45230 Châtillon-Coligny  
02 38 92 51 82

**RENAULT** **SARL COLIGNY AUTOMOBILES** **DACIA**  
Karen et Jérôme LOISEAU  
8, rue J.-Jaurès - 45230 CHÂTILLON-COLIGNY  
**Tél. 02 38 92 56 52**  
**MÉCANIQUE - CARROSSERIE - DÉPANNAGES**  
Vente neuf et occasion - Pare-brises - Clés minute

**TAXI DUPOY CHEVALLIER**  
SAS 7/7 - 24/24  
Toutes distances - Toutes prestations  
Transports malades assis  
7 véhicules à votre service  
dont 1 avec accès fauteuil roulant  
Communes de stationnements :  
Châtillon-Coligny  
Aillant-sur-Milleron • Le Charme  
La Chapelle-sur-Aveyron  
Saint-Maurice-sur-Aveyron  
**Tél. : 02 38 92 54 63**

## TAXI GUILLEMAIN GARES et AÉROPORTS

Toutes distances • 24/24h  
Jour/Nuit • 7 jours sur 7



3 taxis conventionnés  
2 véhicules  
de 8 et 9 places  
dont 1 avec accès fauteuil roulant

Sainte-Geneviève-des-Bois  
Ouzouer-sur-Trézée  
Tél. : 02 38 29 60 28  
Port : 06 07 96 39 65



### Loiret Pluie

Récupération d'eau de pluie  
Micro-station d'épuration  
Traitement de l'eau  
Plomberie - Chauffage

02 38 94 02 81  
07 88 99 67 34

### CP2F

Piomberie  
Chauffage  
Installation  
Entretien  
Dépannage  
Énergies renouvelables

Christophe Pereira  
02 38 92 58 97

34, route de Rigny - 45230 Sainte-Geneviève-des-Bois  
E-mail : christophe.pereira@cp2f43.fr

### BRECIE-LANOTTE

Entreprise de maçonnerie

Restauration - Neuf  
Carrelage - Maison RT 2012

69, rue J.-Jaurès - 45230 CHATILLON-COLIGNY  
www.brecie-lanotte.fr - Tél. 02 38 92 52 72

### SARL FIOUL QUALITÉ SERVICE CHATILLONNAIS

CARBURANT - LUBRIFIANT - NETTOYAGE DE CUVES

34 RUE COLETTE - 45230 CHATILLON-COLIGNY  
Tél. 02 38 92 51 78  
fioulqualiteservice@orange.fr

### CRÉATEUR PERCHERON

VÉRANDAS • FENÊTRES • PORTAILS • STORES • VOILETS

45230 CHATILLON COLIGNY  
Tél. 02 38 96 03 06  
Email : percheron-sarl@orange.fr • www.percheronsarl.com

### SUPER U CHATILLON COLIGNY

location U

02 38 96 04 72

Ouvert le dimanche

## LA FETE du JEU À LA SALLE DES FÊTES DE CHÂTILLON-COLIGNY... LE 28 FÉVRIER 2016

Rencontre intergénérationnelle organisée par la municipalité et au profit du CCAS de Châtillon avec le soutien de l'association Partage, du conseil Municipal des Jeunes et de la section Jeunes de la MRJC et en coordination avec le conseil municipal de Châtillon-Coligny.



Un objectif : jouer ensemble et récupérer des fonds pour les actions sociales de la Mairie avec la buvette et la vente de gâteaux.



Plus de 150 personnes sont venues à la salle des fêtes : jeunes, retraités, actifs, et beaucoup de familles ! Tout ceci dans une ambiance conviviale et chaleureuse et un Esprit de Famille pour découvrir et participer à plus de 60 jeux de société !



Nous vous informons et invitons à la fête du jeu national le 28 Mai 2016 à Châtillon-coligny avec le conseil municipal Junior et la MRJC !... Une rencontre autour de Jeux de société et de plein air.

Ch. D.

Photos fournies par le journal « L'Eclaireur »

## Le XXXI<sup>ème</sup> Colloque des Musées Protestants et les XXVI<sup>ème</sup> Rencontres Européennes



Depuis trente et un ans, chaque année les responsables des musées protestants se retrouvent le dernier week-end d'avril pour échanger sur leurs expériences et leurs projets. Cette année, le XXXI<sup>ème</sup> colloque des musées protestants dont le thème était « Autour de Coligny » s'est réuni dans le Loiret. Il a été organisé par les Amis du Musée de Châtillon-Coligny qui ont eu à cœur de partager leur passion pour leur ville, son histoire, son patrimoine et son musée.

Jeudi soir Chantal Martin, présidente et Françoise Chevalier, secrétaire, ont accueilli les membres du colloque venus de toute la France, d'Allemagne, d'Italie, de Suisse, de Hongrie et de la République tchèque. La conférence inaugurale a été prononcée par M. Hugues Daussy, professeur à l'université de Besançon qui a brillamment présenté la carrière politique et militaire de Gaspard de Coligny qui fut de 1562 à 1572 le chef militaire des protestants.



La journée du vendredi a été consacrée à la ville Châtillon-Coligny.

Les propriétaires du Château ont aimablement ouvert leurs portes au colloque, et c'est dans la salle de conférences des communs que M. Nicolas Breton, professeur agrégé, a présenté les deux frères de l'amiral de France : François d'Andelot et Odet de Châtillon. Les trois frères ont œuvré pour une même cause avec des sensibilités différentes.

M Jean-Marie Voignier avec l'enthousiasme qu'on lui connaît, a commenté la visite du parc du château et le pasteur Paul Lienhart a dit quelques mots devant la tombe de Coligny. Isabelle Sabatier, présidente de la SHPF et Jean-Hugues Carbonnier ont déposé une gerbe au pied de la tombe de l'Amiral.

L'après-midi : la visite de la ville a été conduite par Guy Paysé et celle du musée par les Amis du musée. Ce fut une occasion pour les participants de découvrir les trésors du musée de Châtillon. Après un cocktail offert par la communauté de communes, la soirée s'est poursuivie à l'église Saint-Pierre Saint-Paul où les musiciens de Scorda Tours ont charmé leur auditoire.

Le samedi, les participants ont visité le château de Sully-sur-Loire, demeure de Maximilien de Bethune, duc de Sully, pair de France et conseiller d'Henri IV.



L'après-midi, a été consacrée à la visite du château de Chamerolles où la chapelle protestante a été décrite par le pasteur Paul Lienhart qui a œuvré à sa restauration. Il a travaillé avec les équipes sur place, pour restituer le décalogue et le texte du credo dans leurs formes originelles.

Au retour, les membres du colloque ont pu échanger leurs expériences et leurs projets quant aux différentes commémorations à venir dont celle des 500 ans de la naissance de Gaspard II de Coligny, qui a été présentée par

Nicole Vignier, maire de Châtillon-Coligny.

Le colloque s'est achevé dimanche par un culte au temple de Montargis présidé par le pasteur de Châtillon-Coligny M. Amos Ngouara.m.

Chantal Martin  
Françoise Chevalier



# Le Renouveau

## Aujourd'hui, à Nogent, fête surprise des aînés

Animations inattendues au repas des anciens de la ville de Nogent-sur-Vernisson le samedi 19 mars après le repas traditionnel, délicieux comme chaque année, servi avec beaucoup de classe et de gentillesse par les jeunes en formation au Lycée Professionnel d'Hôtellerie-Restauration de Saint-Louis de Montargis, concoctées par le Maire, Michel Le Roux et ses adjoints.



En un premier temps, Dan, danseur professionnel et sa partenaire Eliane, de Nogent, nous ont éblouis par la magie qu'ils dégagent de leur interprétation parfaite, de leur évolution dans l'espace réservé à la danse.

En un deuxième temps, à l'initiative d'Eliane Cognot, conseillère municipale, en accord avec le Maire, les responsables de l'école maternelle et primaire de notre ville, le consentement des parents pour les répétitions exigées, ce fut la manifestation-surprise du dragon chinois par les enfants et les animateurs pour un résultat réussi d'une belle parade pour notre émerveillement de tous ces petits déguisés et réunis pour le plaisir des yeux et du cœur.

Merci à tous ces intervenants, à la coopération amicale et bienveillante de la Municipalité de Nogent-sur-Vernisson, qui tous les ans se surpassent pour notre plus grande joie, et qui est clôturé chaque année par des présents aux deux aînés, homme et femme, présents à cette manifestation.

*Micheline Martin*



## Nos joies, nos peines...

### BAPTEMES

#### Les Choux :

Hugo DUPUY

#### Châtillon-Coligny :

Lou ROBERT,  
Evan THEVENON.



### MARIAGES

#### Montbouy :

Bryan BECKER et Caroline BOURDIN

### OBSEQUES

#### Nogent-sur-Vernisson :

Maryse PLANCHARD Ep. GUYOT,  
Richard LOREK,  
Jean SEGUIN,  
Jacqueline DAUDET Vve REGAGNON,  
Philippe DEPEE,  
Christiane GAUGUET Ep. TROGNON.

#### Boismorand :

Claude BROUTIN

#### Les Choux :

Pierre MERDRIGNAC

#### Châtillon-Coligny :

Désirée SEVENO Vve RAULT,  
Denise HAURY Vve GRESSIEN,  
Solange SIROEN Ep. LEMARDELEY,  
Odette FEUILLAT Vve POIRIER  
Alice BARRON Vve De WILDE,  
Georges DAVID, Régis AUBERT,  
Madeleine DECHORGNAT.

#### Dammarie-sur-Loing :

Luigi De TOFFOLI

#### Montbouy :

Guy BOURGEOIS

#### Ste-Geneviève-des-Bois :

Nicole PINON Ep. PEOT

#### St Maurice-sur-Aveyron :

Charles GALLOO

